

%"\$`>U\ fY`> [YbX_i bghgW\i `Y. : Y]Yfb`G]Y
a]h`_fYUh]j Yb`HU`Yb hYb`]b`? ÒdYb]W_°

: Y]Yfb`G]Y`a]h`i bg`XUg`%"\$!`À\ f][Y`6YghY\Yb`XYf
‡ [YbX_i bghgW\i `Y`HfYdhck !? ÒdYb]W_`Ua` `&, "GYdhYa VYf
&\$&(`]b`6Yf`]b`°9f`YVYb`G]Y`Y]bYb`Ui ZfY[YbXYb`BUW`a]hhU[
j c`Yf`A i g]_ž`5i gghY`i b[Yb`i bX`]bhYfU_h]j Yb`_Øbgh`Yf]gW`Yb
5b[YVchYb`"°9bhXYW_Yb`G]Y`X]Y`j]Y`ZÀ`h[Yb`A Ò[`]W`_Y]hYb
XYf`? fYUh]j]h`Àh`ZØf`?]bXYf`i bX`‡ [YbX`]W`Y°



9]bn][Ufh][Y ? i bgh`Yf`YVYb`5a`&, "GYdhYa VYf`&\$&(`ÒZbYh
X]Y`đ [YbX_i bghgWxi `Y`HfYdhck !? ÒdYb]W_`]\fY`HØfYb`j cb`%(`V]g
%, `I `f`ni`f`[fc»Yb`đ V]`Äi`a`gZY]Yf`8Yf`Cfh`XYg`; YgWXY`Ybg3`8]Y
A YbhnY`ghfU»Y`&, Už[`Y]W`]a`<cZ[YVAi`XY" `<]Yf`k`]fX`[YZY]Yfhž
k Ug`XUg`NYi [`Ä`h`i`i`bX`XUg`%\$`đ\`fY`Ub[`

A UfW`6fUi`W`a`Ubbž`XYf`6Yn]f_gghUXhfUh`ZØf`K`Y]hYfV]`Xi`b[ž

GWXi `Yž?i `hi fi bX`Gdcfž`]gh'ghc`n`Ui ZX]Y`VYY]bXfi W_YbXY
9bhk]W_`i b[`XYf`đ [YbX_i bghgWxi `Yž`X]Y`&\$%(`ja `5`h`HfYdhck Yf
đ ?i N` ; ÅfUfX`D\`]dY `XUg`@]W`h`XYf`K Y`h`YfV`]W_hY`"GYW`g`đ\`fY
6fi gh`Ub`6fi gh`a]h`?fYUhj]h`h`c`<Yi hY`YfghfU`h`X]Y`GWXi `Y`]b
?ÖdYb]W_`i bX`n]Y`h`g]W`Xi fW`XUg`[YgUa hY`?Øbgh`Yf`Yfn`XYg
6Yn]f_g`"

? fYUh]j]h`h`c`bY` ; fYbnYb

`, VYf`%\$"\$\$\$`↑ b[Y`HU`YbhY`\\UVYb`gY]h`XYf`9fÖZbi b[`X]Y
7\`UbW`[Ybi hnhž`]\fYb`_fYUh]j Yb`5i gXfi W_`ni `YbhZU`hYb`"NY`b
đ\`fY`j c`Yf`: UfVY`i bX`: UbhUg]Y`A]h`a Y`f`U`g`' \$`dfcZYgg]cbY`Yb
?Øbgh`Yf]bbYb`i bX`?Øbgh`Yfb`i bX`j]Y`Yb`Yb[U[]YfhYb
?i bghd`XU[c[Yb`]gh`X]Y`đ [YbX_i bghgWxi `Y`Y]b`YW`hYf`<chgdch
ZÖf`U`Yž`X]Y`?i bgh`]YVYb`"<]Yf`\\UVYb`gc[Uf`gYW`g`↑ b[Y
A YbgW`Yb`]\f`: fY[k]`][Yg`Gcn]U`Yg`đ\`f`?i `hi fi`b`Y]bYa`_fYUh]j Yb
l a Z`X`UVgc`j]Yfh`i bX`X]Y`_Øbgh`Yf]gW`Y`@Y]hi b[`hUh`f`hZ][
i bhYfgh`h`"

``?]bXYfi bX`đ [YbX`]W`Y`Ui g`gU[Yb`UZhYb`&-`j YfgW`]YXYbYb
GWXi `Ybž`XUfi bhYf`Gd]bX`YfgZY`Xž?ÖdYb]W_ž`F`U`bgXcfZi bX`j]Y`Y
a Y`fž`_ca a Yb`\\]Yf`ni gUa a Ybž`i a`]\`fY`@Y]XYbgW`UZh`ZÖf`?i bgh
Ui gni `YVYb`"5VYf`XUg`]gh`Yfgh`XYf`5bZUb[``5i W`?ccdYfUh]cbYb
a]h`UbXYfYb`?i bghj Yfa]h`Yfbž`k]Y`XYf`?ca a i bU`Yb` ; U`Yf]Y`i bX
XYb`fY]bVYW`\\U`Ybž`nY][Ybž`k]Y`gY`f`g]W`XUg`_fYUh]j Y`@YVYb`]a
6Yn]f`_YbhZU`hYh`"

: Y]Yfb`G]Y`a]h`i bg`

``8]YgYg[fc»Y`đ V]`Ài a`]gh`b]W`h`bi f`Y]b` ; fi bX`ni a` : Y]Yfbž
gcbXYfb`Ui W`Y]bY`9]b`UXi b[`Ub`U`Yž`HY]`X]YgYf`Vi bhYb
 ; Ya Y]bgW`UZh`ini `k YfXYb`5a`&, "GYdhYa VYf`k]fX`Yg`A i g]_ž
]bgd]f]YfYbXY`5i gghY`i b[Yb`i bX`Y]b`cZZYbYg`đ ?G!<Ui g[YVYb`"
BYi []Yf][Y` ; ÅghY`_ÖbbYb`i bhYfgW`]YX`]W`ghY`HYW`b]_Yb`i bX
A YX]Yb`_YbbYb`YfbYb`i bX`Ui gdfcV]YfYb`"@UggYb`G]Y`g]W`j cb`XYf
?i bghj YfnUi VYfb`i bX`YbhXYW`Yb`G]Y`≠fY`Y][YbYb`_fYUh]j Yb
HU`YbhY`"

8]Y` [YbX_i bghgWxi `Y`V]YhYh`Y]b`k]W`h][Ygž`b]YXf][gW`k Y`][Yg
5b[YVch`Z0f`XYb`_fYUhj] Yb`B UW`k i W`g"G]Y`]gh`Y]b`C fhž`Ub`XYa
↑ b[Y`A YbgW`Yb`bcbj YfVU`Y`5i gXfi W_gZcfa Yb`Yf`YfbYbž`X]Y
]bYb`Y`ZYbž`g]W`ni`Yb`hk]W_Y`b`i bX`ni`_ca`a`i`b]n]YfYb"8]Y
`YmhYb`XfY]`Y\`fY`k UfYb`VYgcbXYfg`Ui ZfY[YbXž`a`]h`nU\`fY]W`Yb
: YghYb`i bX`Y]bYa`Y`YVYbX][Yb`; Yg]W`h]a`GhUXhfUi a`XUb`_XYg
@UbXYgdfc[fUa`a`g`8F5I GG9BGH58H"?"i bgh`ni`a`GY`Vgha`UW`Yb
k Uf`XUg`A`chc`VY]: YghYb`]b`5`h[`]Yb]W_Yž`C VYfgW`ObYk`Y]XY`i`bX
VY]a`?`OdYb]W_Yf`Gca`a`Yf"'

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a`Y]b!VYf`]b"bYh